

# Kev Xam Mab Nas Muab Kev Pab Cuam Kev Txhawb Nqa Rau Tsev Neeg Uas Muab Kev Koom Tes (Coordinated Family Supports, CFS) rau Cov Neeg Thov Kev Pab, Cov Tsev Neeg, thiab lawv Cov Kws Muab Kev Pab Sab Laj

Lub Kaum Hli Ntuj Tim 6, 2022

Lub Kaum Hli Ntuj Tim 7, 2022



EN

Yog xav tau Lus Askiv: thov nias rau ntawm daim duab lub ntiaj teb dawb dawb nyob rau hauv qab kawg uas sau ua "interpretation." Dhau ntawv mus, xav rau English (Lus Askiv).

ES

Interpretación en español: haga clic en el globo blanco en la parte inferior de la pantalla con la etiqueta "Interpretation." Seleccione su idioma y seleccione "Mute original audio."

中

聽中文國語. 普通話. 請點擊熒幕下方圓圈. 選擇葡萄牙語之翻譯頻道. 並將原始英文頻道靜音. 謝謝

FR

Đối với tiếng Việt, hãy nhấp vào quả địa cầu màu trắng có nhãn "thông dịch" ở cuối màn hình Thu phóng, chọn tiếng Pháp, sau đó nhấp vào "Tắt âm thanh gốc"

DE

Hmong: Mloog ib qho kev nthuav qhia nyob rau hauv koj hom lus, thov nias rau lub ntiaj teb dawb ntawm qhov screen uas hais tias "Txhais lus". Ntxiv mus, xaiv koj hom lus thiab nias "MUTE thawj audio"

JA

Japanese: あなたの言語でプレゼンテーションを聴くには、画面の下部にある「通訳」と書かれた白い地球儀をクリックしてください。次に、言語を選択し、「元のオーディオをミュート」をクリックします。

# COV NTSIAB LUS NTAWM ROOJ SIAB THAM



Cov neeg pab txhais Lus Piav Tes Rau Neeg Asmesliskas (American Sign Language, ASL) tau txais "Kev Npaj Lawm" thiab yuav tso tawm uas muaj cov ntawv sau qog rau



Lub rooj sib tham no sam sim muab yees kaw cia lawm.

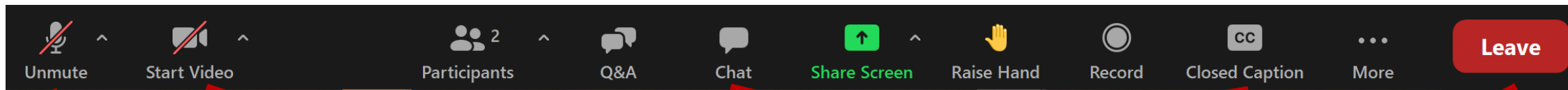


Cov ntaub ntawv muaj nyob rau ntawm: [insert link](#)



Xa cov lus tawm tswv yim hauv email tuaj rau ntawm [cfs@dds.ca.gov](mailto:cfs@dds.ca.gov)

# COV TSWV YIM PAB KEV SIB THAM HAUV ZOOM



Yuav tau muab koj lub mais hais lus kaw

Yuav tau tua koj lub koob tsom thiab

Tag nrho cov neeg tuaj koom tuaj yeem sau cov lus nug/ cov lus tawm tswv yim tau rau qhov chaw sau Lus Nug thiab Lus Teb

DDS cov neeg ua hauj lwm yuav siv qhov chaw sau ntawv sib tham los teev cov ntaub ntawv qhia paub thiab tso cov chaw txuas nkag mus rau

Qhib tau cov ntawv sau qog lo lus hais - nias rau lub pob no, dhau ntawv xaiv rau "show subtitles (saib cov lus sau qog lo lus qhia)"

Tuaj yeem tawm tau ntawm qhov chaw xam mab nas mus tau thaum xaus rooj sib tham



- Hais txog cov neeg tuaj koom, yuav tsis muaj lub koob vis dis aus thiab lub mais hais lus rau koj
- Koj tsuas yog pom/tau hnov DSS cov neeg ua hauj lwm thiab cov neeg nthuav qhia hais ntawm lub nab cos xwb

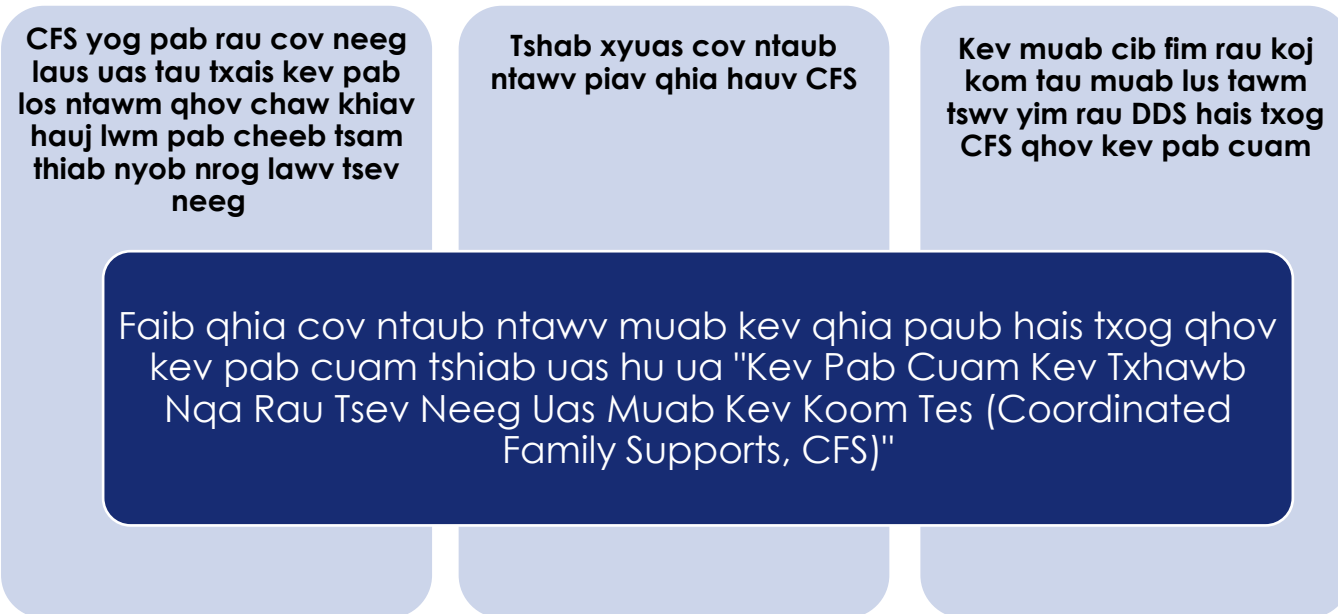


- Chaw chaw nkag mus siv yuav sib txawv mus raws hom ntawm lub Zoom thiab lub cuab yeej uas koj sam sim siv
- Qee cov chaw siv hauj lwm hauv Zoom tsis muaj rau cov neeg tuaj koom nrog uas siv xov tooj

# COV SIJ HAWM TEEV

- Lus hais txais tos
- Lub Hom Phiaj Qhib Kev Xam Mab Nas Hnub No
- Kev pab cuam Kev Txhawb Nqa Rau Tsev Neeg Uas Muab Kev Koom Tes (Coordinated Family Supports, CFS) yog dab tsi?
- CFS muaj nyob rau qhov twg?
- Leej twg thiaj tuaj yeem tau txais CFS qhov kev pab cuam?
- Thaum twg mam muaj CFS?
- Kuv yuav tau txais CFS li cas yog kuv xav tau?
- Tswv Yim Hais Txog CFS
- Kev Kaw

# LUB HOM PHIAJ QHIB KEV XAM MAB NAS HNUB NO



# COV ROOJ SIB THAM RAU QHOV CHAW MUAB KEV SIB KOOM TES

DDS tau mus ntsib cov pab pawg khiav hauj lwm muab kev koom tes nyob rau tag nrho xyoo 2022 txhawm rau muab tswv yim tsim CFS

Ua tsaug tshwj xeeb rau:

- DDS Pab Pawg Kws Muab Kev Sab Laj Rau Cov Neeg Thov Kev Pab
- Cov Kws Muab Kev Pab Sab Laj Rau Tus Kheej thiab Tsev Neeg uas muaj Cov Neeg Tsis Taus thiab Lag Ntseg Dig Muag
- Chaw Lis Hauj Lwm Hlub Hmong
- DDS Pawg Neeg Khiav Hauj Lwm Saib Xyuas Neeg As Fliv Kas Asmesliskas
- Neeg lag ntseg+ zej zos
- Pab Pawg Neeg Hauj Lwm Pab Ib Tsoom Niam Neeg Latina
- Koom Haum Pab Tsoom Niam thiab Txiv Hais Lus Zib Pee ntawm Cov Me Nyuam muaj Kev Nyuaj (JSPACC)
- Koom Haum Pab Tsoom Niam thiab Txiv Neeg Suav Rau Kev Xiam Oob Qhab (CPAD)
- Koom Haum Muab Kev Pab Cuam Saib Xyuas Kev Puas Hlwb
- CDCAN - Marty Omoto
- Colaboración, Liderazgo, Abogacía, Servicio y Educación (CLASE)
- Koom Haum Boat People SOS muab kev pab rau Kev Txhawb Kom Zej Zos Muaj Kev Vam Meej
- Cov Me Nyuam Tej Phooj Ywg Uas Yuav Tau Muaj Kev Pab Tshwj Xeeb (FCSN)
- Chaw Lis Hauj Lwm Nrhiav Chaw Muab Kev Pab Cuam Rau Tsev Neeg Uas Tau Txais Kev Zam
- UC Davis MIND Qhov Chaw Khiav Hauj Lwm pab pawg ua hauj lwm pab niam thiab txiv Rau Kev Hais Lus Mev
- Koom Haum Muab Kev Pab Cuam Saib Xyuas Kev Puas Hlwb
- Koom Haum Pab Kom Cov Neeg Xiam Oob Qhab Tawm Suab Tawm (DVU)
- Cov Chaw Lis Hauj Lwm Pab Cheeb Tsam thiab ARCA
- Cov neeg khiav hauj lwm thiab cov chaw muab kev sib koom tes pab kev sab laj xws li DRC, OCRA, thiab SCDD

# KEV PAB CUAM KEV TXHAWB NQA RAU TSEV NEEG UAS MUAB KEV KOOM TES (COORDINATED FAMILY SUPPORTS, CFS) YOG DAB TSI?

CFS tau:

- txais kev hloov kho kom haum rau cov kev xav tau uas tsis zoo ib yam ntawm cov neeg thov kev pab thiab lawv tsev neeg
- tau txais kev coj uas muaj kev hwm txog lawv hom lus thiab kab lis kev cai
- ua qhov lub vaj tse thiab lub zos tseem ceeb rau tus neeg

CFS yuav tsis hloov los sis muab kev txhawb nqa ob peb qho, kev pab cuam, los sis lwm qhov kev pab cuam uas tau txais kev pab peev los ntawm qhov chaw lis hauj lwm pab cheeb tsam.

Yam tsawg kawg nkaus, qhov kev pab rau CFS yuav tsum tau muab kev ntsuam xyuas txhua xyoo, nrog rau tshaj qhia kev khiav hauj lwm txhua peb lub hlis



# KEV PAB CUAM CFS YOG DAB TSI? (Txuas ntxiv)

## Tej zaum CFS yuav suav nrog, tiam sis tsis txwv rau:

1. Kev muab kev txhawb nqa tseem ceeb txhawm rau kom tau nyob muaj chaw rau hauv yim neeg lub vaj tse
2. Kev muab kev pab thiab kev cob qhia rau cov neeg thov kev pab thiab lawv cov tsev neeg nrhiav kom tau cov kev pab cuam thiab kev txhawb nqa uas muaj txhua yam los pab kom tau raws li lawv cov kev xav tau uas zoo tsis sib thooj
  - a) Suav nrog rau kev tsim cov hau kev hais daws kom dhau cov teeb meem thaiv hau kev rau kev nkag mus tau rau cov chaw muab kev pab cuam tsim tsa thiab lwm yam
3. Muab lus qhia paub ntxiv hais txog kev kuaj taug xyuas mob thiab cov kev txhawb nqa uas tsim muaj rau cov neeg thov kev pab
4. Koom tes xwm yeem rau kev cob qhia thoob plaws nrog rau cov neeg muab kev pab cuam los tsom xyuas rau cov neeg thov kev pab thiab tsev neeg cov kev xav rau tshwj xeeb
5. Pab teev sij hawm muab kev pab cuam (suav nrog rau cov kev teem caij kho mob thiab lwm yam)
6. Txheeb nrhiav kev pab thauj xa mus los
7. Nrhiav cov chaw muab kev pab cuam txhawb ntxiv uas muaj
8. Muab kev tawm phiaj xwm pab yav tom ntej rau cov neeg thov kev pab uas nyob nrog cov neeg pab saib xyuas thaum muaj hnuv nyoog
9. Muab kev cob qhia rau cov neeg thov kev pab txhawb kom muaj kev nyob ywj pheej

# KEV PAB CUAM CFS YOG DAB TSI? (Txuas ntxiv)

- Cov kev tsim nyog yam tsawg kawg nkaus rau CFS cov neeg ua hauj lwm muab kev saib xyuas ncaj qha muaj cov hais tau cov neeg thov kev pab cuam thiab lawv tsev neeg hom lus thiab muaj kev paub txog kev khiav hauj lwm ntawm chaw lis hauj lwm pab cheeb tsam
- Nyob rau sij hawm thawj 30 hnuv uas ua hauj lwm nrog rau cov neeg thov kev pab thiab lawv tsev neeg, CFS cov chaw muab kev pab cuam yuav muab kev cob qhia rau lawv cov neeg ua hauj lwm muab kev saib xyuas ncaj qha rau qhov kev muab kev pab cuam uas suav nrog, tiam sis tsis txwv rau, cov kev pab cuam kev noj qab haus huv ntsig txog kev coj cwj pwm thiab Cov Chaw Ua Hauj Lwm Sawv Cev Rau Cheeb Tsam hauv zos hais txog kev Ua KOM Muaj Hnuv Nyoog Ntev
- Yuav tsis muab CFS los ntawm tus neeg uas nyob rau hauv tib lub tsev uas yog tus neeg thov kev pab lawm

# CFS MUAJ NYOB RAU QHOV TWG?

CFS muaj nyob rau hauv tag nrho 21 qhov chaw lis hauj lwm pab cheeb tsam



# LEEJ TWG THIAJ TUAJ YEEM TAU TXAIS CFS QHOV KEV PAB CUAM?

CFS muaj rau cov neeg laus

(muaj hnub nyoog 18 xyoo nce  
mus) uas:

Xaiv nyob rau  
hauv lawv yim  
neeg lub tsev

Uas tau txais kev  
pab los ntawm  
Qhov Chaw Li  
Hauj Lwm Hauv  
Cheeb Tsam

## Caij Nplooj Ntoos Zeeg 2022

- DDS yuav tawm tsab lus coj qhia rau 21 Qhov Chaw Lis Hauj Lwm Pab Cheeb Tsam

## Lub hauv paus xyoo 2023

- CFS qhov kev coj hau kev tau pib lawm

# KUV YUAV TAU TXAIS CFS LI CAS?

Yog tias koj nyo tom tsev nrog cov tsev neeg thiab xav tias koj xav tau CFS:

- Qhia rau koj tus Neeg Khiav Hauj Lwm Txuas Lus Muab Kev Pab Cuam Hauv Chaw Khiav Hauj Lwm Pab Cheeb Tsam paub tias koj xav tau CFS qhov kev pab cuam

Yog koj paub tias ib tug neeg los sis lub koom haum uas txau siab rau kev ua ib qho chaw muab kev pab cuam rau CFS:

- Thov lawv nrhiav Ib Tug Neeg Txhim Kho Chaw Muab Kev Pab Cuam nyob rau ntawm koj Qhov Chaw Lis Hauj Lwm Pab Cheeb Tsam



## Kev sab laj

Faib Qhia Koj Cov Kev Xav thiab  
Kev Muab Tswv Yim Qhia

Ua tsaug!

Xa txhua yam tswv yim los sis  
lus nug tuaj rau  
[CFS@dds.ca.gov](mailto:CFS@dds.ca.gov)

